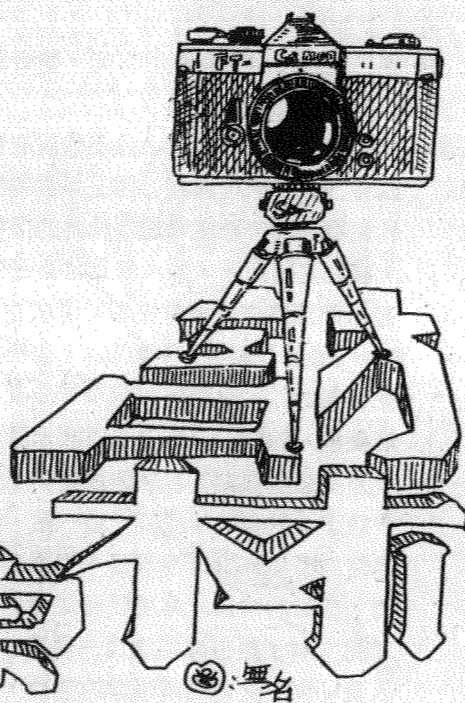


# 師老回索材



1 請問老師可否跟我們談談留日的一般情形：

答：目前一般到日本去大概可以有三條路。第一就是參加正常的留學考試，就是日本交流協會委託我們教育部辦理的每年五月或者十二月的語言考試，及格後就可以用留學生的身份去。如此兩邊的手續就比較容易，結匯的話，現在大概可以達到四千六百塊美金。而且你也可以帶直系血親的人出去。第二條方案就是；假如你沒有辦法通過這一考試的話，還有另外一個辦法，就是以醫事人員出國深造的辦法。但它有一個限定，當你拿到執照以後，必須滿二年，才可以出國。第三個方案是在你還沒有畢業以前，你在工廠掛一個製藥或食品有關的職業，畢業後再以日本那邊的工廠聘請的名譽出去。但是必須和你所學的要有關係，然後聘書上註明去的職位，月薪

的多少和公司的納稅證明，經過日本法院公證以後，這個聘書再拿到交流協會去申請入境手續。

我們比較這三個方格；第一個方案用留學生的身份去，這個沒有問題。第二個利用醫事人員出國深造的方案，有兩個弊端，其一就是他不能一下子結匯很多，頂多只能依照一般出國觀出的結匯，一次一千二百塊美金，如此除非你在日本可以拿到經費才有辦法維持。其二弊端就是每日必須出具在學證明書，到他們的出入國管理所去延期加簽一年，同時也要向我們原核准機關衛生署再辦延期一年的手續才可以。第三個方案，在去年不准，而前年是行的通，而今年又可以了。不過現在可以的話，是不是要離開日本到韓國、或香港、或回到本國來簽證，這不太清楚。我想現在政府開放觀光政策後，大概在兩邊的關係協會，大使館再加簽一次就可以了。

然後我們來談談如何辦入境手續；不管是到那一國的留學生都同樣，首先必須拿到入學許可證。日本的學制可分為兩種，一個就是每年九月

試，十月入學，一個就是三月考試，四月入學。現在東京大學，三月的考試已經取消了，只剩九月考試十月入學。所以在申請核准接受留學時先要準備畢業證書，歷年成績單，然後推薦書。到日本去的話，假使要拿到他的入學許可的話，最好平均成績在75分以上比較妥當。而日本跟美國不一樣，日本很注重推薦人，推薦人假如跟要去的學校的教授很熟的話，很容易進去。只要你向學校教務處申請，經他們教授會開會通過後，就會給你一張入學許可，當你拿到入學許可時，一定要特別注意，必須拿到我在日本的亞東關係協會去蓋官印，蓋好後寄回來辦理出入境許可。因為必須證實你所欲進的學校不是「野雞」學校，要政府認可的學校才可以辦理。寄回本國以後，就拿這一張連同畢業證書，戶口謄本，好像現在已不要保證人，以前我們是要保證人的。

假如是第一個方案的，就去教育部辦理。第二個方案的，就往衛生署去，第三個應聘的方案，就到經濟部及僑委會去辦理手續，所以各個的程序不一樣。核准我們的證件以後，就會通知你到外交部辦理護照，護照拿到以後，才可以連同入學許可到日本在台的交流協會去辦理。最主要的是要看你在日本的保證人跟推薦人，保證你將來金錢有問題時，能有人擔負來回機票及生活費等問題。當交流會接受以後，還要寄回日本的文部省，相等我們的教育部，一份轉到法務省（內政部）出入管理處。文部省首先要核對允許你去的學校是否真實，法務省要實查你的保證人是否有經濟基礎，然後才經過外務省（外交部）核准再寄回交流協會，才通知你去領取一切許可證。所以從開始到核准，差不多要經過三個月或四個月的時間，因此申請入學時最好提前半年辦理。

而日本的學校不是經過許可後就可以馬上入學研究所。他們一定會讓你先做實驗，作一段時間，看你的語言能力和實力是否夠資格，而這個考查最起碼要半年。當你以最快半年時間通過後，再經過一次考試，才正式的讓你進入研究所。假使你表現不好的話，他會給你一個相當於我們這裡的旁聽生的證明，使你不被趕回國來而已，但他們還是讓你訓練，直到你的語言和實力達

到程度以後才能參加入學考試。所以日本教授的權利是絕對的大。至於考試方面。隨每個學校的性質不同，（在圖書館內可以找得到他們各校歷來的試題資料，這就是他們圖書館與我們不同的地方。）且亦隨你所主修的科目也有不同，但是英文、德文、生化、有機是絕對考的，所以加上主攻和選修二至三種，要考的大概有六科或七科。因為他們生化，有機會為一科，英文、德文合為一科。雖然不考日文，但答案都是用日文，所以也就是在考你日文。而去的話，最好選擇科室，和那一個教授最有名氣就選那一位。

至於其他的就是，除了所主攻的科目原文，日文要看懂外，最少有機、生化、電子論、立體化學、儀器分析要強才可以。普通他們上課少、實驗多，這跟我們一般的學校不同。而且每一天下午三點半到四點鐘的時候，有所謂的茶點時間，這就是裡面的同仁一個月繳多少基金，然後女孩子去買些茶點，這個時間大家一面吃東西，一面討論碰到的問題，大家互相研討各種情況。還有跟我們不同的就是當功課，實驗比較繁重的時候，教授就會讓大家有一天或兩天的時間，放下功課到外面去郊遊，散散心，調劑身體。

在日本通常教授都會欣賞某一種運動，所以要出去的話，要先有一擅長的技藝，你比他們強的話，他就很服你，除了書會讀，但體育不行的話，他們可會看扁你，這就是彼此有些不太相同的現象。以我的觀察，讀書的話，剛去一、二個月可能很吃力，但以我們中國力的腦力來看，只要肯努力，除非你吊而噹，不然應該可以勝過他們，起碼不會輸他們，所以不要以為先進國家就如何。還有出去之前先要有個覺悟，就是出去第一個是代表國家，第二是代表學校，第三才是代表個人，一定不失誤，自然就比別人強。

2 請問老師當你畢業時要回來或不回來的情况如何：

答：這種情况我也碰過，當初我畢業的時候，我的教授要我讀完博士之後才回來，但是我是長子，所以我先回來，那時日本那邊的親友都叫我不要回來，包括我的教授也



都要留我在那邊，但有一個觀點你必須要了解，就是那一個國家都一樣，所有成功的留學生，在出國留學生的總數中，僅佔少部份而已，絕大部係都是落魄的。假如你在那邊留學的時候，外國人對你很客氣。如果你在那邊實力比他強，運動比他行，他還是很服你。尤其現在的日本年青人是經濟動物，你錢比他多，學問比他強，運動比他行，他更服你。一旦你不行時，他就把你看破，不過這對我們留學生中只是少數。往往人家看扁你時，是自己不爭氣？就是他到那邊時先罵我們的國家怎樣，如何如何，要搏取人家的同情憐憫取得居留權，或者可憐他，這樣反而弄巧成拙，假如人家不對，我們據理力爭的話，反而人家尊重你。

當留學生時，你不求人家，所以人家對你客氣，若是有一天你要在那裡找職業的話，人家態度馬上一百八十度的轉變，因為他們現在面臨到飯碗少，人多的現象。你看我們有很多醫生到

日本去如何如何！那是騙人的，他們只能到山上，海邊，鄉下去開小診所，他們沒有辦法在都市跟人家比，爭，他們的診所絕對沒法同人家大的學校附設醫院來爭，鬥不過人家的，人家一下子幾千個病床，你要如何同人家比？所以當初我要回來或不回來有一個觀點可能跟別人不一樣的，我認為在國外像我這種人才很多，但在國內就很少了，雖然我在那邊可以拿到高薪，但是生活水準的不同，花費也就差不多，因為日本生活費高。而且我還有一個觀念，從那裡來，就從那裡回去。不過回來不能呆太久，最少兩三年要出去一趟到底我們的設備種種是要比人家差，所以每兩三年出去一趟，至少可保持一種水準。不論你走學術或開工廠，只要是經濟能力許可，就應當出去看一看，不只是觀光，要注意人家每一小細節如何改進，而且還可以發覺我們真的比人家慢兩三年，所以當你有這個“觀念”引進以後，這就是你進步的地方及成功的所在。所以我所要強調的不只勸你要讀書，最主要的是要訓練你的眼光。

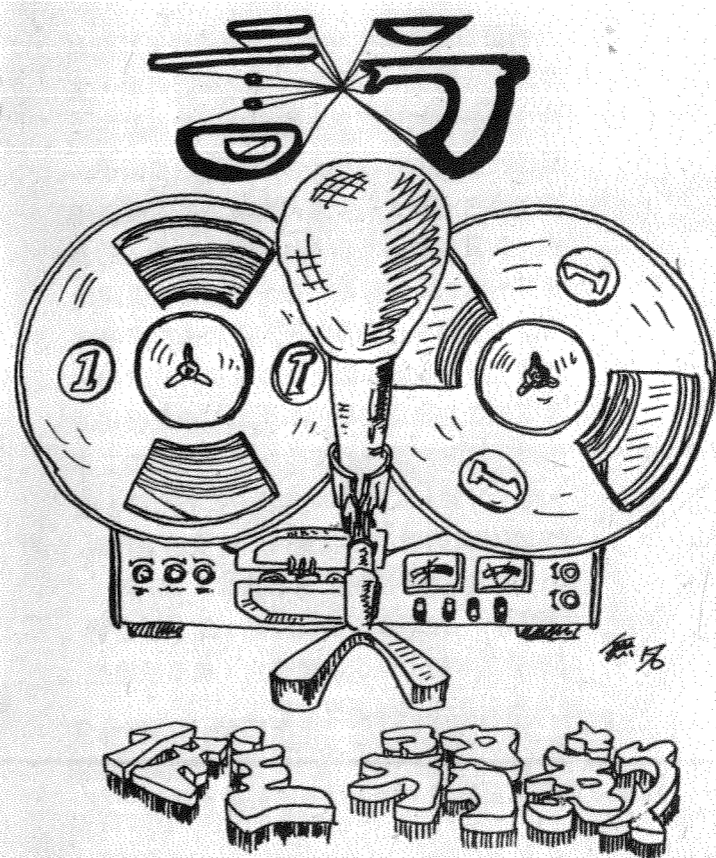
## 興和儀器公司

HITACHI	光裝置 (TV)
ATOM	婦產科儀器
	小兒、外科設備
JOY	共通式注射筒
TKK	塑膠針、筒
AIKA	全身麻醉機
PLUM	外、婦科器械
ZIMMER	骨科手術器械
HIRAYAMA	全自動高壓滅菌器
	醫療理化檢驗設備
	高級內科台、產台、治療台製造



敬請惠顧 介紹 開業優待

台中市三民路二段183之7號  
(台中公園邊·光復國小正門對面巷內)  
電話：(042) 207050



請問主任，您本人對校內教務措施方面，在實施過程中有些什麼心得，能否請您概略談談？  
答：從事教務行政所包括的範圍是全校學生的成績核算課表排定以及任教教師的分派等，這些大致是比較具體的政策，當然其他還包含有較細瑣的事務，總之教務方面的措施部遵循一定的系統程序進行的，在實施過程中偶而也發生點阻礙那是難免的，依問題的大小程度，我們教務當局會做適當的處理跟調節。比如像本校藥學系有日夜間部之分，日夜間部照理說在某些方面部有或多或少的差異，如教授的擔任及分派，還有課表的編排，教室的排定以及學分數和成績核算等，日夜間都不盡然相同。雖然如此，但是站在我們執行教務行政的立場，日夜間部在實質上卻是殊途同歸的，也就是說僅限於上課時間的不同罷了。歷年來，我校藥學系的學生參

加藥師檢定考試，夜間部學生的錄取比率反而比日間部還要高，這是值得欣慰的事，尤其身為教務主任的我，除了勉勵日間部同學，同時我更鼓勵夜間部的同學，希望全校師生大家互勉，願你們能再接再勵為自己的前途和校譽而努力而奮鬥！

本來我校創辦的宗旨乃是以中西藥一元化為標，所以你們藥學系的同學，對於藥理方面無論是屬於中藥或西藥，都要澈底的貫通並運用之。當然中西藥本身就有很大的差異，例如：中藥的配藥手續比較麻煩，但因中藥的藥性平和，其對體內所引起的副作用可謂幾近於無，而且中藥是以國本療源為主，藥效遲緩但不傷體質。至於西藥方面，則在使用上要比中藥來得方便，因為西藥的製藥程序是以科學方法調配，治療的藥效較有立竿見影的效果，而西藥的效用性質是屬於治標為本，其所引起的副作用又是目前醫學界所擔心的，根據美國醫學團體調查的病理報告宣稱有二七%的病症是由於西藥藥物的副作用所引起的。西藥所產生之副作用的後果可見於一般斑

目前我校藥學系的學生所應針對的方針及進行的途徑是要對中藥更進一步的去研究，並使之科學管理化，且不受制於傳統配方上的困難，而且能夠與西藥並駕齊驅廣泛的受益於人類大眾，真正臻於中西藥一元化的理想。

